

# SAN PEDRO

Eskoriatza  
**jaiak**  
2026 

ekainak 28, 29, 30  
uztailak 1



# Alkatearen AGURRA



Iritsi dira San Pedro jaiak, gure herria kolorez eta elkarbizitzaz janzteko egunak. Jaiak herri izaera aldarrikatzeko eta gure arteko loturak sendotzeko aukera paregabea dira.

Aurten, gainera, gure komunitatearen nortasuna markatu duten 4 urteurren borobil ospatzen ditugu:

**Almen Ikastolaren 60. urteurrena, Luis Ezeiza herri eskolaren 55.a, HUHEZlren 50.a eta Gorosarri Dantza Taldearen 60.a.** Guztiek ekarpen handia egin diote Eskoriatzaren garapenari, hezkuntzan, kulturaren eta herrigintzan. Guztiek lagundu dute gure herria errespetuan eta elkar-zaintzan oinarrituta eraikitzen. Denek egindako ahaleginari esker gaur egun herri jantziagoa, euskaldunagoa eta komunitate sendoagoa gara. Eskerrik beroena guztiei egindako lanagatik.

Hori horrela, eta aurretik sekula aukera hori izan ez duenez, aurten **Gorosarri dantza taldeari eskaini diogu txupinazoa eta pregoia botatzeko ardura**, eta bereziki eskertu eta aitortu nahi diogu gure kultura bizirik mantendu eta tradizioa transmititzeko egiten duen lan ederra.

Orain, indar hori guztia festara eramateko unea da. Goza ditzagun jaiak alaitasunez, arduraz eta errespetuz, inolako jarrera erasotzailerik onartu gabe. Egin dezagun trilkalean eta jarrai dezagun elkarrekin Eskoriatza bizi, aske eta solidarioa eraikitzen.

## Gora Eskoriatza eta gora sanpedruak!

*Ya están aquí las fiestas de San Pedro, el momento de llenar nuestro pueblo de color y convivencia.*

*Este año conmemoramos varios aniversarios significativos: el 60 aniversario de Almen Ikastola, el 55 de Luis Ezeiza herri eskola, el 50 de HUHEZI y el 60 de Gorosarri dantza taldea. Todas estas entidades han contribuido de manera decisiva al desarrollo de Eskoriatza en los ámbitos de la educación, la cultura y el desarrollo comunitario. Gracias al trabajo realizado, hoy somos un pueblo más formado, más euskaldun y con una comunidad más fuerte. Mi más sincero agradecimiento a todas las personas que lo han hecho posible.*

*Por ello, este año la responsabilidad de lanzar el chupinazo e iniciar las fiestas con el pregón recaerá en Gorosarri dantza taldea, asociación a la que queremos reconocer y agradecer su contribución en mantener y transmitir nuestra cultura.*

*Ahora es el momento de disfrutar de las fiestas. Vivámoslas con alegría, respeto y responsabilidad, sin dar cabida a ninguna actitud agresiva. Encontrémonos en las calles y sigamos construyendo entre todas y todos una Eskoriatza viva, libre y solidaria.*

# Ekainak 26

ostirala

**20:00** Musika Eskolako **BANDAREN KONTZERTUA**, plazan.

**21:30** **ARRAKALA** taldea, Inkernun.

# Ekainak 27

larunbata

**10:30** Umeentzako **MARRAZKI LEHIAKETA**,  
plazan (4-12 urte).

**10:30** **XAKE TXAPELKETA**, plazan.

**12:30** **ATSOLORRA: 2025ean jaiotakoei ongi etorri ekitaldia**,  
udaletxean.

**17:00** **Kuadrillen arteko jokoak**, Santa Marinaran (9-12 urte).

**19:00** Eskoriatzako **AIREAN** taldearekin **aire akrobazien**  
**erakustaldia**, Gorosarri plazan.

**20:00** **KALAKAN** taldea, plazan.





# Txupinazoa!!



1966. urtean kaleratu zituen **GOROSARRI DANTZA TALDEAK**, Mario Padillaren gidaritzapean, bere lehen ezpata dantzak, atalataikoak, arin-arinak, fandagoak... eta beste 60 urtez horrela izan dadin lanean dabil gaur egungo zuzendaritza taldea.

Herrigintza, maite dugun hori zaintzea eta belaunaldiz belaunaldi gure ondare kulturala transmititzea du helburu nagusi taldeak. Horretarako, azken urte honetan, dantza, herriko kaleetara atera eta iraganetik jasotako hori belaunaldiz belaunaldi mantetzeko gogoia dutela erakutsi dute.

Adin desberdinetako pertsonak osatzen dute dantza taldea egun, eta hori balioan jartzea ere bada beraien asmoa, norberaren mugak alde batera utziz eta dantza denontzako espazio bihurtuz. Gozamenetik eta gozamenerako, doinua oinetan izanik eta ilusioa begietan edukiz, beste horrenbeste urtez behin sortutako horrek iraun dezan, ilusioz eta pozez lanean jarraituko du taldeak.



# Ekainak 28

igandea

Bezpera

- 11:00** BURUHANDIAK, plazan.
- 12:30** Jaiei hasiera emateko **TXUPINAZOA** eta **PREGOIA** herriko plazan. Aurtengo pregoia **GOROSARRI dantza taldeak** egingo du. Ondoren, **Musika Eskolako bandaren eta txistularien kalejira.**
- 18:30** Iruñeko **BUZTINTXURI ERRALDOI ETA KILIKIEN** konpartsa.
- 20:00** **IRATZAR** taldea, plazan.
- 22:30** **NAGUSIEN DANBORRADA.**
- 00:30** **IRATZAR** taldea, plazan.

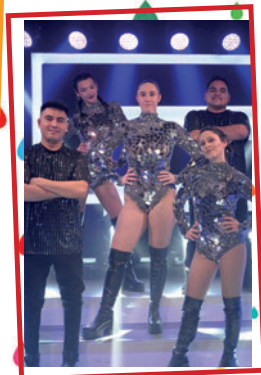


# Ekainak 29

astelehena

San Pedro  
eguna

- 08:00** SOKAMUTURRA, plazan.  
*Debekatuta dute sokamuturrean parte-hartzea 16 urtetik beherakoek eta alkohola edo bestelako sustantziaren baten eraginpean daudenek.*
- 10:00** DIANA Eskoriatzako TXISTULARI TALDEAREKIN.
- 11:50** Korporazioa elizara joango da txistulariek lagunduta.
- 12:00** MEZA NAGUSIA, San Pedro elizan.
- 12:00** ZAPOTXIN PAILAZOA, Gorosarri plazan.
- 12:30** TXORBELA, Arrasateko otxotea, kalejiran.  
13:00etan, plazan.
- 17:00** UMEEN ESKU PILOTA FINALAK, Joseba Iñurrategi pilotalekuan.
- 18:00** ESKU PILOTA partidak, Joseba Iñurrategi pilotalekuan.  
Sarrera: doan.  
1. partida: LIZASO-BALERDI vs URMENETA-ERASUN  
2. partida: ZUGASTI (Eskoriatza)-URRUZOLA vs MIKEL GOÑI-ALDUNTZIN
- 18:30** ZIRKOZAUURRE ikuskizun ibiltaria, plazan hasita.
- 18:30** Kuadrillen arteko jokoak eta merixendie, gaztelekuan (12-16 urte).
- 19:30** ESCALA ORKESTRA, plazan.
- 22:30** LEKITOKO DEABRUAK taldearen ikuskizun pirotekniko ibiltaria.
- 23:30** ESCALA ORKESTRA, plazan.



# Ekainak 30

asteartea

- 11:00** DIANA Eskoriatzako **TXISTULARI TALDEAREKIN**.
- 12:00** Herriko hildakoen aldeko **MEZA**.
- 12:00** **UMEENTZAKO TAILERRAK** (buztingintza eta arku-tiraketa), biblioteka kanpoan.
- 13:00** **CHUCHIN IBAÑEZ Y LOS CHARROS**, plazan.
- 16:30** **“XXXIII. MUS TXAPELKETA”**, jubilatuen tabernan.  
Izena ematea: 30 € bikoteko (16:00 - 16:30).  
Sariak: 1.- Jasotako diruaren % 50a, txapela eta bertako produktuen sorta.  
2.- Jasotako diruaren % 25a eta bertako produktuen sorta ertaina.  
3.- Jasotako diruaren % 15a eta bertako produktuen sorta txikia.  
4.- Jasotako diruaren % 10a.
- 19:00** **UMEEN DANBORRADA**, kiroldegitik hasita.  
Ibilbidea: kiroldegia, Gaztañadui, Olazar, San Juan kalea, plaza.
- 19:30** **PINTXADA KOLEKTIBOA ETA PIKOTEOA**, biblioteka kanpoan.  
Gaztelekuak antolatuta.
- 22:30** **SUZKO ERRUBERAK**. Gernika plazatik botako dira.  
Ikusteko leku aproposa: Olazar auzoa, errekaaren bestaldetik.
- 22:45** **SKABIDEAN**, plazan.



# Uztailak 1

asteazkena

Euskal  
Jaia

**11:00** DIANA Eskoriatzako TXISTULARI TALDEAREKIN.

**12:00** TALOGILEAK ETA SAGARDO KUPELAK, plazan.

**12:00** KUXKUXTU TXARANGA.

**13:00** HERRI KIROLAK, plazan.

Eider García Durana, Sara Jiménez de Aberasturi, Jon Marijuan, Mikel Marijuan eta Maite de Felipe.

**15:00** HERRI BAZKARIA.

Menua **14 € (0-17 urte)**: iberikoak, urdaiazpiko kroketak, oilaskoa parrillan patatekin, izozkia, ogia eta edariak.

Menua **24 € (+18)**: iberikoak, entsalada mistoa, baserriko oilaskoa eta txerri saiheskia parrillan, goxua edo sorbetea, edariak, kafea eta txupittoa.

Txartelak salgai (ekainak 23ra arte) kiroldegian, [www.bibe.me](http://www.bibe.me) (+ %10) eta ekainaren 19an, 18:30etatik 20:00etara, plazan.

**16:30** Bazkalosteko KANTALDIA KUXKUXTU TXARANGAREKIN.

**18:45** Gorosarri dantza taldearekin ZIGOR-DANTZA, plazan.

**19:00** ELEKTROKELA txaranga.

**22:00** ZAUNKA taldea, plazan.



**12:30-14:00 eta 16:30-20:00 UMEENTZAKO PARKEA** (Santa Marina)



# Eskoriatza

## Pilota



Esku-pilotak urte oparoak bizi izan ditu Eskoriatzan, baina baita makalaldiak ere, eta zorionez, orain, esku-pilota indarberritze fasean dago gure herrian. Arizmendi K.E. eta Eskoriatza K.E. ren lanari esker, benjamin nahiz alebin mailetakoko gaztetxoak pilota-zaletu eta ekinean ari dira. Datorren ikasturtean infantil (Kimuak) mailako pilotariak federatu egingo dira, eta mugari garrantzitsu horren aurkezpena sanpedroetan egingo da. Gainera, epaile lanak egiteko Eskoriatzako pilotari-ohi eta jubilatuekin elkarlana abiatuko da, eta pilota saileko kideen nahia da harmailak jendez betetzea.

Hala bada, San Pedro eguneko pilota partida ez da partida hutsa izango; pilota sail berrituaren aurkezpena egiteko aprobetxatuko da. Eta eskoriatzarrei dei egiten zaie aurkezpenean parte-hartu eta pilotari gazteei txaloak jotzera joateko.

La pelota vasca vuelve a latir con fuerza en Eskoriatza. Gracias al compromiso y al trabajo de Arizmendi K.E. y Eskoriatza K.E. una nueva generación de jóvenes está volviendo con ilusión a este deporte tan arraigado en nuestro municipio. El próximo curso las y los infantiles (kimuak) darán un paso importante al comenzar a competir como federadas y federados. Así mismo, se está realizando un trabajo conjunto para que antiguos pelotaris y personas jubiladas, aporten su experiencia realizando labores de juez.

Los sanpedros serán el escenario perfecto para presentar esta nueva etapa de pelota vasca en Eskoriatza y se invita a los y las eskoriatzarras a acudir al frontón para arropar y animar al nuevo equipo de pelotaris.

## IKURRINA eta ESKORIATZAKO BANDERA

Jantzi zure etxeko balkoi eta leihoak!

¡Decora tu balcón!



### KOMUN PUBLIKOAK WC PÚBLICOS

① Santa Marina plaza ② Hidalga kalea (Mirentxu parean) ③ Kultur etxea (10:00-24:00)



Eguraldiatatik edo ezustekoengatik **PROGRAMAN ALDAKETARik** egonez gero, udal webgunearen bidez jakinaraziko dira.

Los **CAMBIOS** que pueda haber en el **PROGRAMA** debido al tiempo o a otros imprevistos se notificarán por medio de la web municipal.



## BARRAKEN prezioak

Bidaia bat: **2,5 €**  
6 bidaia: **10 €**

Uztailak 2, umeen eguna,  
**bidaia bakoitza 1,5 €**

Zaratarekiko hipersentsibilitatea duten edo behar bereziak dituzten haurrek ere berdin gozatzeko, ekainaren 28an eta 29an, arratsaldeko 17:00etatik 18:30era, barraken gunea musika gabe egongo da. Los días 28 y 29 de junio, de 17:00 a 18:30 de la tarde, la zona de barracas estará libre de música para que los niños y niñas con hipersensibilidad al ruido o necesidades especiales puedan disfrutar de las mismas.

## 26 de junio **viernes**

**20:00** CONCIERTO DE LA BANDA de Musika Eskola, en la plaza.

**21:30** Grupo ARRAKALA, en Inkernu.

## 27 de junio **sábado**

**10:30** CONCURSO INFANTIL DE DIBUJO (4-12 años), en la plaza.

**10:30** CAMPEONATO DE AJEDREZ, en la plaza.

**12:30** ATSOLORRA: acto de bienvenida a los nacidos y nacidas en 2025.

**17:00** Juegos entre cuadrillas (9-12 años), en Santa Marina.

**19:00** Exhibición de acrobacias aéreas con AIREAN de Eskoriatza, Gorosarri plaza.

**20:00** Grupo KALAKAN, en la plaza.

## 28 de junio **domingo**

**11:00** CABEZUDOS, en la plaza.

**12:30** Inicio de fiestas con el TXUPINAZO y el PREGÓN, en la plaza.

El pregón de este año correrá a cargo de Gorosarri dantza taldea.

A continuación, pasacalles de la Banda de Musika Eskola y txistularis.

**18:30** COMPARSA DE GIGANTES Y KILIKIS BUZTINTXURI de Pamplona.

**20:00** IRATZAR taldea, en la plaza.

**22:30** TAMBORRADA DE MAYORES.

**00:30** IRATZAR taldea, en la plaza.

## 29 de junio **lunes**

**08:00** SOKAMUTURRA en la plaza.

Prohibida la participación en la sokamuturra a menores de 16 años, y aquellas personas que muestren signo de estar bajo la influencia del alcohol o alguna otra sustancia.

**10:00** DIANA con los txistularis.

**11:50** La Corporación, acompañada de los txistularis, acudirá a la parroquia.

**12:00** Misa mayor.

**12:00** ZAPOTXIN PAILAZOA, Gorosarri plaza.

**12:30** Kalejira de TXORBELA, ochote de Arrasate.

13:00, en la plaza.

**17:00** Finales infantiles de pelota a mano en el frontón Joseba Iñurrategi.

**18:00** Partidos de pelota a mano, en el frontón.

1<sup>er</sup> partido Lizaso-Balerdi vs Urmeneta-Érasun.

2<sup>o</sup> Partido: Zugasti (Eskoriatza)-Urruzola vs Mikel Goñi-Alduntzin.

Entrada: gratuita.

**18:30** Espectáculo de calle ZIRKOZAUURRE, en la plaza.

**18:30** Juegos entre cuadrillas y merendola (12-16) en el gazteleku.

**19:30** ORQUESTA ESCALA, en la plaza.

**22:30** Espectáculo pirotécnico itinerante LEKITOKO DEABRUAK.

**23:30** ORQUESTA ESCALA, en la plaza.

# SAN PEDRO

## jaiak 2026

### Programa de Fiestas

#### 30 de junio **martes**

- 11:00** Diana con los TXISTULARIS.
- 12:00** MISA por las personas fallecidas.
- 12:00** TALLERES INFANTILES de cerámica y tiro con arco en el exterior de la biblioteca.
- 13:00** CHUCHIN IBAÑEZ Y LOS CHARROS, en la plaza.
- 16:30** XXXIII. campeonato de mus en el Bar de Jubilados. Inscripción (16:00-16:30), 30 € por pareja. Premios:
- 1.- 50 % de la recaudación, txapela y lote de productos.
  - 2.- 25 % de la recaudación y lote mediano de productos.
  - 3.- 15 % de la recaudación y lote pequeño de productos.
  - 4.- 10 % de la recaudación.
- 19:00** TAMBORRADA INFANTIL  
Recorrido: polideportivo, Gaztañadui, Olazar, San Juan kale, plaza.
- 19:30** PINTXADA KOLEKTIBOA y picoteo en el exterior de la Biblioteca. Organizado por el Gazteleku.
- 22:30** FUEGOS ARTIFICIALES. Se lanzarán desde Gernika plaza. Lugar recomendado para verlos: Olazar, al otro lado del río.
- 22:45** SKABIDEAN, en la plaza.

#### 1 de julio **miércoles**

- 11:00** Diana con los TXISTULARIS.
- 12:00** TALOS Y SIDRA en la plaza.
- 12:00** KUXKUXTU TXARANGA.
- 13:00** DEPORTE RURAL, en la plaza.
- 15:00** COMIDA POPULAR.  
Menu 14 € (hasta 17 años): ibéricos, croquetas de jamón, pollo a la parrilla con patatas, helado, pan y bebidas.  
Menu 24 € (+18 años): ibéricos, ensalada mixta, parrillada con pollo de caserío y costilla de cerdo, Goxua o sorbete, bebidas, café y chupito.  
Tikets hasta 23 de junio: polideportivo y [www.bibe.me](http://www.bibe.me) (+ 10%).  
Kontzejupe, 19 de junio, 18:00-20:00.
- 16:30** KUXKUXTU txaranga.
- 18:45** ZIGOR-DANTZA, en la plaza.
- 19:00** ELEKTROKELA txaranga.
- 22:00** Grupo ZAUNKA, en la plaza.

**12:30-14:00 y 16:30-20:00**  
Parque infantil: (Santa Marina).



Reserva mesa  
y menús especiales



# TXOSNA

## GUNEKO EGITARAUA

### 27, zapatua.

17:45 Zapi salmenta

18:00 Jaiei hasiera emateko txupinazoa  
Ondoren, pintxo-potea

22:00 Kontzertuak: Katu eta Enbata Lorade

### 28, domeka. Danborrada eguna

13:00 Marianitadia eta musikia (Inkernu kanpuen)

18:00 Elkartasun brindisa eta batalloiko argazkixa

18:30 Poteua txorimalo ibiltariakin

22:30 Danborradia

00:30 Txistulariak  
Ondoren, DJ MOTO

### 29, astelehena.

20:00 Oier eta Aratz (Inkernu kanpuen)

22:00 Kontzertuak:

- Garratz
- Bogside
- Kremallera

### 30, martizena. kuadrillen eguna

12:30 Gerrigardo eta gildak

15:00 kuadrilla arteko bazkaixa

17:00 XIII. banderia

20:00 Watxin Matxin

00:00 Altxa Porru erromeixia  
Ostien, DJ HIRU HIRUKIAK

### 01, eguaztena. Euskal jaia

20:00 Mojituak eta pintxada

El Pintao DJ

Ostien, sari banaketa



## ESKORIATZAKO UDALA

### Aurrekontua #2026



Aire akrobaziak	550,00 €
Atsolorra	500,00 €
Buruhandiak	120,00 €
Buzintxuri	2.350,00 €
Chuchin Ibañez	2.178,00 €
Egileen elkarte	2.500,00 €
Elektrokela	1.850,00 €
Esku pilota	1.936,00 €
Eszenatokiaren muntaia	200,00 €
Haurren danborrada	800,00€
Haurrentzako tailerrak	500,00 €
Herri kirolak	900,00 €
Inprenta, diseinua eta banaketa	3.300,00 €
Iratzar erromeria	3.872,00 €
Komunak	1.986,82 €
Kuxkuxtu	1.210,00 €
Lekittoko deabruak	3.000,00 €
Marrazki eta xake txapelketa	200,00 €
Mus txapelketa	300,00 €
Musika ekipoak	3.872,00 €
Nagusien danborrada	2.100,00 €
Orkestra	9.075,00 €
Pintxada kolektiboa	930,00 €
Puzgarriak	2.392,50 €
Skabidean	6.655,00 €
Sokamuturra	4.000,00 €
Suzko erruberak	2.420,00 €
Txorbela Otxotea	500,00 €
Txosnetako ekitaldiak	4.000,00 €
Txosnetako karpa	2.979,80 €
Zapotxin	1.980,00 €
Zaunka	2.420,00 €
Zirkozaurre	3.630,00 €
Bestelakoak:	2.000,00 €
Ezusteak:	2.000,00 €

**GUZTIRA**

**78.407,12 €**



**Eskoriatzako Jai Batzordeak eskerrak ematen dizkie egitarau hau egiteko beraien laguntza eskaini duten herritar eta talde guztiei.**

*La Comisión de fiestas de Eskoriatza agradece su labor a las personas y asociaciones que con su colaboración han hecho posible este programa.*

**indarkeria  
matxistarik  
gabeko jaiak!**

**ADIERAZPEN  
SEXISTEN  
AURREAN,  
BELDUR BARIKO  
JARRERA!**

**ERASOTUA BAZARA,  
LAGUNTZA BEHAR BADUZU EDO  
ERASO BATEN BERRI EMAN  
NAHI BADUZU:**

**((112)) 900 840 111**  
SOS DEIAK 24 ordu